



புதுச்சேரி மாநில அரசிதழ்

La Gazette de L'État de Poudouchéry The Gazette of Puducherry

அதிகாரம் பெற்ற வெளியீடு

Publiée par Autorité

Published by Authority

எண்	} 33	புதுச்சேரி	செவ்வாய்க்காழமை	2021 லு	ஆகஸ்ட் மீ 17
No.		Poudouchéry	Mardi	17	August 2021 (26 Sravana 1943)
No.		Puducherry	Tuesday	17th	August 2021

பொருளடக்கம்

SOMMAIRES

CONTENTS

	பக்கம்		Page		Page
தொழில் நீதிமன்றத் தீர்ப்புகள் ..	346	Sentence arbitral du travail de tribunal.	.. 346	Award of the Labour Court ..	346
அரசு அறிவிக்கைகள் ..	346	Notifications du Gouvernement ..	346	Government Notifications ..	346
ஒப்ப அறிவிப்புகள் ..	353	Avis d' appel d' offres	.. 353	Tender Notice ..	353
ஆபத்தான நிறுவனங்கள் ..	355	Etablissements dangereux	.. 355	Dangerous Establishments ..	355
சாற்றறிக்கைகள் ..	356	Annonces	.. 356	Announcements ..	356

7. In case, highest tender amount offered by the tenderer is found to be not acceptable by the undersigned, public auction will be conducted on the spot, keeping the highest tender amount as minimum bid amount.

8. Acceptance of the tender/auction will be intimated to the successful tenderer/bidder after finalisation of the tender/auction sale. Successful tenderer/bidder will only be allowed for clearing/removing the materials.

9. The successful tenderer/bidder should pay the entire amount immediately along with the GST and clear all the items within 24 hours at his/her own risk and cost, failing which the earnest money deposit will be forfeited and deposited into the Government Account. This office should not be in any way held responsible for the safe custody or any loss of sold articles.

10. The tenderer or his/her authorised agent (only one person) may chose to the present at the time of opening the tender/auction. Authorized person should bring authorization letter. No claim on the quantity and quality of the old unserviceable items will be admitted once the tender is finalised.

11. The intending tenderers can inspect the unserviceable items (e-waste) at Government Pharmacy, Indira Nagar, Gorimedu, Puducherry during office hours between 10.00 a.m. and 12.00 noon from 25-08-2021 to 27-8-2021 with the permission of the Junior Accounts Officer, Office of the Deputy Director (ESI), Gorimedu, Puducherry.

12. The undersigned reserves the right to accept or reject any tender or all of them without assigning any reason thereof. In case of any dispute, the decision of the undersigned will be the final and binding.

DEPUTY DIRECTOR (ESI).

பாகூர் கொம்ப்யூன் பஞ்சாயத்து, புதுச்சேரி

ஆபத்தான நிறுவனங்கள்

அறிவிப்பு

கீழ்க்குறிப்பிடப்பட்டுள்ள நபர்கள் பாகூர் கொம்ப்யூன் பஞ்சாயத்து எல்லைக்குள் பின்வரும் தொழில் நிறுவனங்களை அமைத்துக்கொள்ள இக்கொம்ப்யூன் பஞ்சாயத்தின் அனுமதி வேண்டுகிறார்கள்.

வரிசை எண்	விண்ணப்பதாரரின் பெயர் மற்றும் முகவரி	நிறுவனம் அமைய உள்ள இடத்தின் முகவரி	உத்தேசிக்கப்பட்டுள்ள நிறுவனத் தயாரிப்பு/ செய்முறை	தேவையான மின் திறன்	ஆட்களின் எண்ணிக்கை
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
1	திருமதி S. தேனேஸ்வரி (உரிமையாளர்), எண் 12, காமராஜ் நகர், பாகூர் மற்றும் அஞ்சல், புதுச்சேரி.	M/s. M.D. Foods, மறு அளவை எண் 222/2pt., மனை எண்கள் 11 pt. (E) மற்றும் 12, இரண்டாவது குறுக்குத் தெரு, காமராஜ் நகர், பாகூர் வருவாய் கிராமம், பாகூர், புதுச்சேரி.	ஆயில் மற்றும் மாவு அறவை நிலையம்.	7.5 குதிரைத் திறன்.	2
2	திருமதி T. சுகுணா (உரிமையாளர்), மனை எண் 44, முதல் குறுக்கு ரோடு, அரங்கனூர், பாகூர் கொம்ப்யூன், புதுச்சேரி.	M/s. Suguna Bricks, மனை எண் 44, முதல் குறுக்கு ரோடு, அரங்கனூர், பாகூர் கொம்ப்யூன், புதுச்சேரி.	ஹாலோ பிளாக் கல் தயாரித்தல்.	3.00 குதிரைத் திறன்.	3

1973-ஆம் ஆண்டு புதுச்சேரி கிராமம் மற்றும் கொம்ப்யூன் பஞ்சாயத்துக்கள் சட்டத்தின் மூலமாய் புதுச்சேரி ஒன்றியத்து ஆட்சிப்பரப்பில் அமுலாக்கப்பட்ட புதுச்சேரி கொம்ப்யூன் பஞ்சாயத்துக்கள் (உரிமம் மற்றும் அனுமதி அளித்தல்) விதிகள், 1976, பிரிவு 11-ன்படி இத்தொழில் நிறுவனங்களை நிறுவுவதினால் உண்டாகும் ஆட்சேபணைகள் ஏதேனும் இருந்தால், அவற்றை இந்த அறிவிப்பு வெளியான தேதியிலிருந்து பதினைந்து நாட்களுக்குள் பாகூர் கொம்ப்யூன் பஞ்சாயத்து ஆணையர் அவர்களுக்கு எழுத்து மூலமாய் தெரியப்படுத்தும்படி கேட்டுக்கொள்ளப்படுகிறது.

குறிப்பிட்ட காலவரையறைக்குள் பெறப்பட்ட ஆட்சேபணைகள் இக்கொம்பியுள் பஞ்சாயத்தால் பரிசீலிக்கப்படும்.

பாஹூர், 2021 *வர்பு* கூறை மீ 26 வ.

அ. மனோகர்,
ஆணையர்.

BAHOUR COMMUNE PANCHAYAT, PUDUCHERRY

Bahour, the 26th July 2021

Dangerous Establishments

NOTICE

The undermentioned persons have requested for permission to setting up of the following industries within the Bahour Commune Panchayat limits as detailed below:

Sl. No.	Name and address of the applicant	Address of the industry site	Industry proposed	Power required	No. of workers
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
1	Tmt. S. Thanewary (Proprietrix), Plot No. 12, Kamaraj Nagar, Bahour and Post, Puducherry.	M/s. M.D. Foods, Re-survey No. 222/2pt., Plot No. 11pt. (E) and 12, 2nd Cross Street, Kamaraj Nagar, Bahour Revenue Village, Bahour, Puducherry.	Activity of oil and flour mill.	7.5 H.P.	2
2	Tmt. T. Suguna (Proprietrix), Plot No. 44, 1st Cross Road, Aranganur, Bahour Commune, Puducherry.	M/s. Suguna Bricks, Plot No. 44, 1st Cross Road, Aranganur, Bahour Commune, Puducherry.	Manufacturing of hallow block bricks.	3.00 H.P.	3

In conformity with rule 11 of the Puducherry Commune Panchayats (Grant of Licences and Permissions) Rules, 1976, promulgated in this Union Territory by the Puducherry Village and Commune Panchayats Act, 1973, objections, if any, to the setting up of the above industries, are invited to reach the Commissioner, Bahour Commune Panchayat within fifteen days from the date of publication of this notice in the Official Gazette.

The objections so received within the specified period will be considered by this Commune Panchayat.

A. MANOHAR,
Commissioner.

AFFIDAVIT

I, Karupaiyah @ Karupaiyah. C @ Arokiadass, son of Chanemougame, Christian, aged about 28 years, residing at No. 5, Othavaadai Street Backside, Nellithope, Puducherry-605 005, do hereby solemnly affirm and sincerely state on oath as follows:

That I am the deponent herein and I state that I was born on 14-06-1993 to my parents namely Chanemougame and Soucemarie and my birth was registered before the Pondicherry Municipality, Puducherry and in my Birth Certificate, my name is entered as 'Karupaiyah' bearing Registration No. M/1993/05383.